

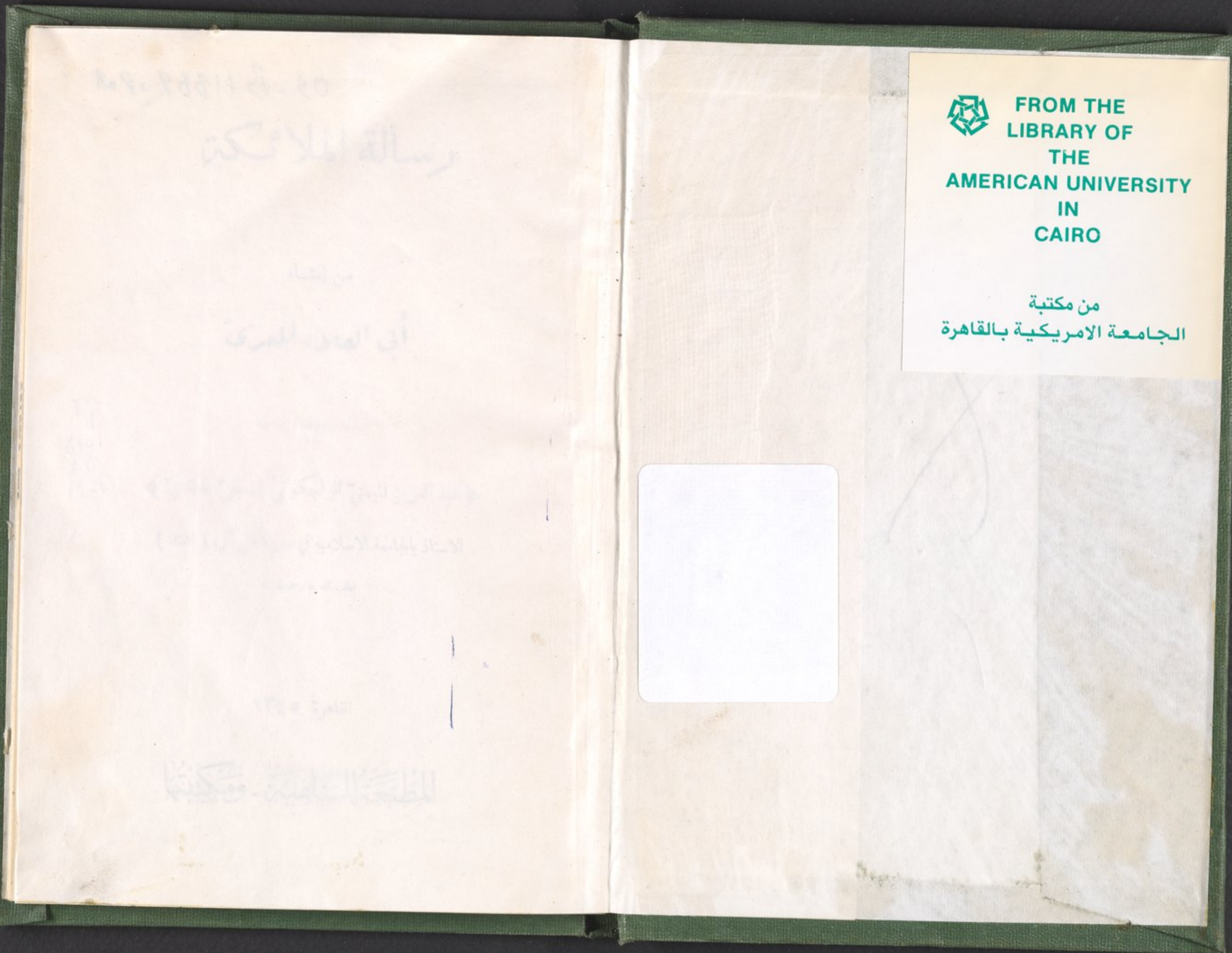
الكتاب

AMERICAN UNIV. IN CAIRO LIBRARY
3 8534 01162 0303



FROM THE
LIBRARY OF
THE
AMERICAN UNIVERSITY
IN
CAIRO

من مكتبة
الجامعة الامريكية بالقاهرة



رسالة الملائكة

من مكتبة
أبي العز الدين

الاساتذ الجاهل للاستاذين
تاريخ

للإمام الملائكة



FROM THE
LIBRARY OF
THE
AMERICAN UNIVERSITY
IN
CAIRO

من مكتبة
الجامعة الامريكية بالقاهرة



رسالة الملائكة

من إنشاء

أبي العلاء المعري

أبرزها وصحها وشرحها

عبد العزيز اليميني الراجكوتي السلفي الهندي

الاستاذ بالجامعة الاسلامية في مدينة علي كره (الهند)

لطف الله به وكرمه

القاهرة ١٣٤٥

١٩٢٦

المطبعة السلفية - ومكثتها

P.
d
6101
A6
1926

رسالة الملائكة

من إنشاء

أبي العلاء المعري

أبرزها وصححها وشرحها

عبد العزيز الميمني الراجكوتي السلفي الهندي

الاستاذ بالجامعة الاسلامية في مدينة علي گره (الهند)

لطف الله به وكرمه

القاهرة ١٣٤٥

١٩٢٦

المطبعة السلفية - ومكنتها

P.
d
6101
AG
1926

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

كلمة للناس

رسالة الملائكة للمعريّ اخت رسالتى الغفران والطير في التمثيل ، الذي لم يسبقه فيه عديل له أو مثيل . فهو إذاً ابن بجدته ، وغير وحده . وما ملئتون الانكليزي صاحب الفردوس الغابر الا من الأتباع^(١) ، بيد أنا أهل المشرق لم نفظ بما أثر أسلافنا ولم نؤمنها من بواطن الضياع

والرسالة وإن كان سبق لها نشر ، الا أنه لم يتنبه له فيما أظن إلا شرمدة نزر . على أن الطبعة كانت من التحريف والتشويه ، بحيث يتجهاً طبع كل حامل ونبيه . ولم يخلُ جملة من عداً أغلاط وتصحيقات ، بله السطور والصحيفات . ولم ننبه منها الا على قطرة من عداً ، أو نهر مستمد

ولا أدعي أنني برأتها من كل عيب ، أو جلوتها جلاء الهدي النقية الجيب . وكيف ولم تصل يدي الى نسخة منها أخرى ، فكيف أمكن من السبح في الصرى . الا أنني ولا كفران لله أرى ، أن « عند الصباح يحمد القوم السرى » وقد بقي مع ما عانيتُه عدة أغلاط ، مطوية الرياط . حرت في أمرها ، فوكأتها الى أعرف مني بخبرها وخبرها . وبخزانة ليدن (هولاندا) منها نسخة فياحبذا لو تولى بعض المستعربين عراض هذه عليها . ثم قدّر الله مقابلتها على نسخة خطية سدت بعض الخلل وأنعشت من الزلل

ويظهر من فحواها أنها ألفت نحو سنة ٤٣٥ هـ تقريباً . والله أعلم

مصححها وشارحها

عبد العزيز الميمنى السلفى الراجكوتى (الهندي)

الاستاذ بالجامعة الاسلامية في علي كره (الهند)

(١) ومثله شاعر الطليان دانتي في كتابه جهنم . وقد أورد الاب آسين (Asin) أدلة تاريخية على أن دانتي قد أخذ عن المعري في رسالة الغفران — مجلة المجمع العلمي بدمشق ص ٣٦٠ سنة ١٣٣٩ هـ

قال أبو الفضل المؤيد بن الموفق الصاحب في كتاب (الحكم البوالغ في شرح
الكلم النوابع) :

رسالة الملائكة

ألفها أبو العلاء المعري على جواب مسائل تصريفية ألقاها إليه بعض
الطلبة^(١) فأجاب عنها بهذا الطريق المشتمل على الفوائد الأنيقة ، مع صورتها
المستغرابة الرشيقة :

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

ليس مولاي الشيخ أدام الله عزّه بأول رائد ظن^(٢) في الأرض العازبة
فوجدها من النبات قفراً . ولا آخر شام ظن الخير بالسحابة فكانت من قطر
صفراً . جاءني منه فوائد كأنها في الحسن بنات مخر^(٣) ، متمثلاً ببيت صخر^(٤) :
لعمرى لقد نبّهت من كان نائماً وأسمعت من كانت له أدنان
ان الله يُسمع من يشاء وما أنت بمسمع من في القبور . أو ألك يُنادون
من مكان بعيد . وكنت في عنقوان^(٥) الشيبية أو دأني من أهل العلم

(١) الذي يظهر من فعوى الرسالة أنه بعض أكابر الفضلاء

(٢) لعل صوابه ظن

(٣) سحائب بيض يأتين قبل الصيف قال طرفة :

كبنات المخر يمادن كما أنبت الصيف صاليج الحضرم

وكل قطعة منها على حياها بنات مخر . وكان الزجاج يقول : ان مخر أمقلوب من بحر من
البخار . ولو قال قائل ان مخرأ من قوله تعالى « وترى الفلك مواخر فيه » لكان مصيباً

(٤) في خبر معروف راجع الشعر والشعراء ليدن ص ١٩٩ والخزانة الكبرى ١ : ٢٠٩

(٥) وفي أخرى خطبة غيسان و كلاهما بمعنى

فَسَجَنَتْنِي عَنْهُ سَوَاجِنُ^(١)، غَادَرْتَنِي مِثْلَ الْكَرَّةِ رَهْنُ الْمَحَاجِنِ^(٢). فَلَا نَ
 مَشِيَتُ رُوَيْدًا، وَتَرَكْتُ عَمْرًا لِلضَّارِبِ وَزَيْدًا. وَمَا أُؤَثِّرُ أَنْ يَزَادَ فِي صَحِيفَتِي
 خَطًّا فِي النَّحْوِ، فَيَخْلُدَ أَمْنَا مِنَ الْحَوْ. وَإِذَا صَدَقَ فَجْرُ الْعَمَّةِ فَلَا عُدْرَ لِصَاحِبِهَا
 فِي الْكَذِبِ، وَمَنْ لِمَعَذِّبِ الْعَطَشِ بِالْعَذَابِ^(٣)؟ وَصِدْقُ الشَّعْرِ فِي الْمَفْرَقِ،
 يُوجِبُ صَدْقَ الْإِنْسَانِ الْفَرَقِ^(٤). وَكُونَ الْخَالِيَةَ بِلَا خُرُصٍ^(٥)، أَجْمَلُ بِهَا مِنْ
 التَّخْرُصِ. وَقِيَامُ النَّادِبَةِ بِالْمَنَادِبِ^(٦)، أَحْسَنُ بِالرَّجُلِ مِنَ الْقَوْلِ الْكَاذِبِ^(٧).
 وَهُوَ أَدَامُ اللَّهِ الْجَمَالَ بِهِ يَلْزِمُهُ الْبَحْثُ عَنْ غَوَاضِ الْأَشْيَاءِ لِأَنَّهُ يُعْتَمَدُ بِسُؤَالِ
 رَاحٍ وَغَادٍ، وَحَاضِرٍ يَرْجُو الْفَائِدَةَ وَبَادٍ. فَلَا غَرْوَ أَنْ كَشَفَ عَنْ حَقَائِقِ
 التَّصْرِيفِ، وَاحْتِجَ لِلتَّنْكِيرِ وَالتَّعْرِيفِ. وَتَسْكَمٌ عَلَى هَمَزٍ وَإِدْغَامٍ، وَازْأَالَ الشُّبْهَةَ
 عَنْ صُدُورِ الطَّغَامِ. فَأَمَّا أَنَا فَحِلْسُ الْبَيْتِ، إِنْ لَمْ أَكُنْ أَمِيَّةً فَشَبِيهَةٌ بِالْمِيَّةِ. لَوْ
 أَعْرَضْتَ الْأَغْرِبَةَ عَنِ النَّعِيبِ، إِعْرَاضِي عَنِ الْأَدَبِ وَالْأَدِيبِ. لِأَصْبَحْتَ
 لَا تُحْسِنُ نَعِيبًا^(٨)، وَلَا يُطِيقُ هَرَمٌ مَهَارَ عَيْبَا. وَلَمَّا وَافَى شَيْخُنَا أَبُو فُلَانٍ بِتِلْكَ
 الْمَسَائِلِ أَلْفِيهَا فِي اللَّذَّةِ كَأَنَّهَا الرَّاحُ، يَسْتَفْزَمُنْ سَمِعَهَا الْمِرَاحُ. وَكَانَتْ الصَّهْبَاءُ
 الْجُرْجَانِيَّةَ طَرَقَ بِهَا عَمِيدُ كَفَرٍ، بَعْدَ مِيلِ الْجُوزَاءِ وَسُقُوطِ الْغَمْرِ^(٩) وَكَانَ

(١) مدنتي العوادي . وفي أخرى شجنتني عنه سواجن بذلك المعنى عينه

(٢) جمع محجن الصواج

(٣) الماء السكر

(٤) وكان في الاصل «في الفرق» والفرق كالفروقة الانسان الخائف كثيراً

(٥) خرص كمنق (وأصله كقفل الحلقه من الذهب أو الفضة قال ابن جنى ليس فعل

(بوزن قفل) يمتنع فيه فعل (بوزن عنق) السهيلي ٢٥:١

(٦) وفي أخرى بالنادب

(٧) وفي أخرى من أقوال الكاذب

(٨) النيب والزيب صوت الغراب

(٩) الكفر القرية . والنفر منزل للقمر ثلاثة أنجم صغار وهي من الميزان . انظر كتاب

الازمنة للمرزوقي ٣١١:١ و ١٩٣ . يريد بمد وهن من الليل

على يجباها (١) جاب الينا الشمس واياها . ذكرت ما قال الأسدي :

فقلت أصطبجها أو لغيري فأهدها

فما أنا بعد الشيب ، وبيك (٢) ! والخمر

تجاللت (٣) عنها في السنين التي مضت

فكيف التصابي بعد ما كلاً (٤) العمر

وما رغبتي في كوني كبعض الكروان (٥) تكلم في خطب جرّي ، والظلم

يسمع ويرى . فقال الأخفش أو الفرّاء : أطرق كراً ! إن النعمة في القرى (٦) .

وحق مثلي [أن] لا يُسأل . فإن سُئِلَ تعيّن عليه أن لا يجيب . فإن أجاب

ففرض على السامع أن لا يسمع منه ، فإن خالف باستماعه ففريضة أن لا يكتب

ما يقول . فإن كتبه فواجب أن لا ينظر فيه . فإن نظر فقد خبط خبطاً عشواءً .

وقد بلغت سنّ الأشياخ . وما حار (٧) بيدي نفع من هذا الهديان . والظعن إلى

الآخرة قريب . اقتراني أدافع ملك الموت فأقول (١) أصل مَلِكٍ مَأَلِكٌ وإِنما

(١) كذا في الاصل وهو مصحف لا محالة فلعل الاصل والله أعلم « وكان غلي حياها

جلب الينا الشمس واياها » . والحميا السورة والحدة والايا بالكسر مقصورا والايا بالفتح
ممدوداً والاية بالفتح والكسر ضوء الشمس

(٢) الشعر الاقشر . والايات خمسة في طبقات ابن قتيبة (ليدن ص ٣٥٤) وروايتها

« وبيك » وفي نسخة « ويحك » وفي الاصل « وتيك »

(٣) تنظمت وفي التاج والاساس تنففت

(٤) طال وتأخر

(٥) جمع كروان محركا كشقذان وشقذان

(٦) مثل أي تأتي فتدوسك بأخفافها . وأطرق أي غش من بصرك . يضرب للذي ليس

عنده غناء ويتكلم . قيل يصيدونه بهذه الكلمة فاذا سمعها يلبس في الارض فيلتي عليه ثوب
فيصاد . الفرائد ١ : ٣٦٦ ولقد أفاض في البحث وأوعب وأعجب وأسهب صاحب الخزانة

١ : ٣٩٤ ونقل عن ابن السيد فيها كتبه على الكامل أن الصواب أنه شعر من الرجز : أطرق

كرا أطرق كرا - ان النعام في القرى . والكر الكروان أو هو مرخه

(٧) حار جمع وفي الاصل حاز وهو تصحيف

أخذ من الألوكة وهي الرسالة ثم قلبَ ويدُنَا على ذلك قولهم في الجمع الملائكة لأن الجموع تَرُدُّ الأشياء إلى أصولها، وأنشيدُ قول الشاعر (١) :

فلستَ لِإِنْسِيٍّ وَلسِنٍ مَلَأَكِ تَنْزَلَ من جَوِّ السَّمَاءِ يَصُوبُ

فيعجبه ما سمع فَيُنْظِرُنِي ساعة لاشتغاله بما قلت . فاذا هم بالقبض قلت وزن مَلَأَكَ على هذا مَعَلَّ لأن الميم زائدة . واذا كان الملك من الألوكة فهو مقلوبٌ من ألك إلى لأك . والقلب في الهمز وهمز العلة معروف عند أهل المتماييس . فأما جَبَدًا وجذب ولَقَمَّ (٢) الطريق ولقته فهو عند أهل اللغة قلب والنحويون لا يرونه مقلوباً بل يرون اللفظين كل واحد منهما أصلاً في بابه . فوزن الملائكة على هذا معاملة لأنها مقلوبة عن ما لك . يقال أَلِكْنِي إلى فلان قال الشاعر (٣) :

أَلِكْنِي إلى قومي السلام رسالة بآية ما كانوا ضعافاً ولا عزلاً
وقال الأعشى في المألكة :

(١) قال أبو عبيدة هو رجل من عبد القيس جاهلي يمدح بعض الملوك . وقال السهيلي البيت مجهول قائله وقد نسبته ابن سيده إلى علقمة وأنكر ذلك عليه اه . وأنا رأيت البيت مع ثلاثة أبيات أخرى في بعض النسخ من ديوان علقمة بن عبدة وفيه يصوب كيقول مع ندوب ويندوب ونضوب وما أكثر من يشككه فلست بالضم ويصوب كيبشر . وأما أصل ملك ففيه خلاف كثير اختلفت منه على قول واحد . انظر شرح الرضي على الشافية . قوله مقلوب من ألك إلى لأك الأولى من مَأَلَكَ إلى مَلَأَكَ حتى يفيد هذا القلب تسهيل الهمزة قياساً مطرداً كما قالوا يسأل في يسأل . قوله (في أول الصفحة التالية) فكأنهم فروا الخ غير واضح ولا دال على الغرض وقال غيره أنهم لوجعوا على ما لك وردوا المفرد عند الجمع إلى أصله لاشتبه بجمع ما لك وانظر السهيلي ٢ : ١٢٢ وأنشد البيت سيديبه أيضاً ٢ : ٣٧٩ غير معزو إلى قائل بعينه لكن الأعلام نسبته إلى علقمة كما مر

(٢) من باب نصر : سد فيه

(٣) هو عمرو بن شأس كما في التاج . والسلام مفعول ثان ورسالة بدل منه وان شئت حملته إذا نصبت على معنى بلغ مني رسالة . وأوردته سيديبه مع تال له ١ : ١٠١ قال الأعلام وصف ثمره من قومه بني أسد الخ

أبلغ يزيد بن شيبان مألُكَةً أبا ثُبَيْت (١) أما تنفك تاتكل
فكانهم فرّوا من المألُكَة من ابتدائهم ثم بحثوا بعدها بالألف فرأوا أن
عجبيء الألف أولاً أخفُّ كما فرّوا من شأى الى شاء ومن نأى الى ناء قال
عمر بن أبي ربيعة (٢) :

بَانَ الحُمُولُ فما شَأُونُكَ نَقْرَةٌ ولقد أراك تُشاهُ بالأظعان

وأنشد أبو عبيدة (٣) :

أقول وقد ناءت بهم غُرْبَةُ النَوَى نَوَى خَيْتَعَوْرٍ لا تَشِطُّ دِيَارُكَ

فيقول الملك من ابن أبي ربيعة؟ وما أبو عبيدة؟ وما هذه الأباطيل؟ إن
كان لك عمل صالح فانت السعيد وإلا فاحسأ وراءك! فأقول فأمهلني ساعة
حتى أخبرك (٢) بوزن عزرائيل وأقيم الدليل على أن الهمزة فيه زائدة.
فيقول الملك هيهات! ليس الأمر إلى إذا جاء أجلهم لا يستأخرون ساعة
ولا يستقدمون. أم تراني أداري (٤) مُنْكَرًا ونكيرًا (٣) فأقول كيف جاء
أسماء كما عرييين منصرفين وأسماء الملائكة كلها من الاعجمية مثل اسرافيل

(١) يزيد ابا ثابت فصره على التجريد. وتاتكل في التاج انما أراد تاتك حكاه يعقوب
في المقلوب اه. أقول ولم أجده في كتاب القاب له. وقيل من اليتكال وهو الفساد والسمي
بالشر وقالوا تاتكل تحتك من العيظ - وورد أبو ثابت مكبراً في بيت للأعشي أنشده سيدييه
٢ : ١٥٠ ابا ثابت فاذهب وعرضك سالم

(٢) نقيت عن البيت في النسخ الثلاث المطبوعة من ديوانه فخاب رجائي وفي اللسان والتاج
انه للحرث بن خالد المخزومي. في اللسان وشاتي النبيء أعجبي شأوا وقيل حزني ثم أنشد
البيت وقيل شاتي طرّبي وقيل شاقني. ابن سيده وشاعني الشيء سبقني وشاعني حزني مقلوب
من شاتي . . . وقال الحرث بن خالد المخزومي جَاءَ بهما مر الحمول البيت
تحت الحدور وما هن بشاشة أصلاً خوارج من قفا نعمان اه

وأنا أظن أنه سمع أن البيت للمخزومي فظنه عمر وهو الذي علق بحفظه. ونقرة أدنى
شيء - وفي المقتضب لابن جنى طبع أوربا ص ه مشوء محزون ثم أنشد البيت

(٣) وفي التاج واللسان وأنشد يعقوب: وخيتعور كل ما لا يدوم على حالة

(٤) وفي نسخة اذ أرى

وجبرائيل وميكائيل (١) . فيقولان هاتِ حُجَّتَكَ ! وخالَ الزُّخْرُفَ
 عنك . فأقولَ متقرِّباً إليهما كان ينبغي لهما أن تعرفا ما وزن جبرائيل وميكائيل
 على اختلاف اللغات إذ كانا أخويكما في عبادة الله عز وجل . فلا يزيدهما
 ذلك إلا غيظاً . ولو علمتُ أنهما يرغبان في مثل هذه العِلَلِ لأعدتُ لهما (٢) شيئاً
 كثيراً من ذلك (٤) ولقلتُ ما ترَيان في وزن موسى (٣) اسمَ كليم الله
 الذي سألتماه عن دينه وُحجَّتَه ، فأبان وأوضح . فإن قالوا موسى أعجميٌّ
 إلا أنه يوافق من العربية على وزن مُفْعَلٍ وفَعْلَى ، أما مُفْعَلٌ إذا كان من بنات
 الواو مثل أوسَيْتُ وأوريتُ فإنك تقول موسى ومورى . وإن كان من ذوات
 الهمز فإنك تخفف حتى تكون الواو خالصةً من مُفْعَلٍ . تقول آنيتُ العشاء
 فهو مؤنَّى وإن خففتَ قلتَ مؤنَّى قال الخطيئةُ (٤) :

وآنيتُ العشاءِ إلى سُهَيْلٍ أو الشِعْرَى فطالَ بي الأناةُ (٥)

(١) هذه أسماء من الاعجمية لم تكن العرب تعرفها ووردت في كثير من شعر الجاهلية
 أنظر المغرب ١٤٣ و ٥٠ وغيرهما وأما هذه اللفظيات التي عاناها أبو علي الفسوي في وزن
 أمثالها فليس الغرض منها إلا التمرين وشحن الخاطر ليس إلا . ومن ظن أن منشأها عدم
 معرفتهم بنوع العربية من اللغات وظن هذه الكلمات عربية فقد باعد ولم يصب الغرض . وهذا
 التبريزي ذكر (٤: ٣) اشتقاق موسى كما هنا ثم قال انه تريب موشى بالعبيرية وقال
 أبو الملاء نفسه على ما نقل عنه الجو اليفي ١٣٥ لم أعلم أن في العرب من سمى موسى زمان
 الجاهلية وإنما حدث هذا في الاسلام لما نزل القرآن وسمى المسلمون أبناءهم بأسماء الانبياء
 على سبيل التبرك . فاذا سموا بموسى فانما يعنون الاسم الاعجمي لاموسى الحديد وهو عندهم
 كعيسى اه وهذا نص على ما ذهبنا اليه - فتنبه له ولا تكن ممن شعوية العصر الحاضر في الفتن
 من العرب والتنقص لهم . وموسى معناه بالعبرية المنتشل من الماء

(٢) في نسخة « لهم »

(٣) راجع لاتمام البحث التبريزي مصر ٤: ٢ والمغرب للجواليقي ١٣٥ والتاج مادة موسى
 وشروح الشافية بمبحث ذي الزيادة . مفعول على قول البصريين وفعل على قول الكوفيين

(٤) ديوان الخطيئة ص ٢٥ السكري

(٥) هذه رواية أبي عمرو بن السلاء ورواية ابن الاعرابي بن العشاء . أي أخرجت .
 هشائي عندكم الى آخر الليل . يهجو الزبرقان ورهطه

وحكى بعضهم^(١) همزَ موسى إذا كان اسماً . وزعم النحويون أن ذلك لمجاورة الواو الضمة . لأن الواو^(٢) إذا كانت مضمومة ضمماً لغير إعراب أو غير ما يشاكل الإعراب جاز أن تُحوَّلَ همزةً كما قالوا أفيت^(٣) ووُفيت وسمام وُزق وأرق ووُشحت وأُشحت . قال الهذلي^(٤) :

أبا معقل إن كنت أشحت حلمةً أبا معقل فانظر لسهمك من ترمي

وقال حميد بن ثور الهلالي (رض) :

وما حاج هذا الشوق إلا حماةً دعت ساق حُرَّ ترحةً وترنماً
من الأرق حماة العِلاطين باكرت عسيب أشاء مطلِع الشمس أسحماً^(٥)

وقد ذكر الفارسي هذا البيت مهموزاً^(٦) :

أحبُّ المؤقدين إليَّ موسى وحرزة لو أضاء لي الوقودُ

وعلى مجاورة الضمة جاز الهمز في سوق^(٧) جمع ساق في قراءة من قرأ كذلك

(١) هو أبو علي الفسوي كما قال الرضي (٣٥٨ لاهور سنة ١٣١٥ هـ) أنه حكى همز المؤقدين ومؤسى في البيت الاتي وكما صرح أبو العلاء نفسه فيها بمد . وأرى النجاة لهجين بالهمز فرووا الهمز في قول المجاج فخذف هامة هذا العالم . وروى ابن السكيت في الالفاظ ٦٧٢ عن امرأة قيل لها ما أذهب أسنانك ؟ قالت : أكل الحار وشرب القار بالهمز فيهما .
(٢) أنظر شروح الشافية مبدأ بحث الابدال وابن يمش ص ١٣٥٩ والقب لابن السكيت ٥٦ والنوادر للقالى ٢ : ١٦٨ وغيرها

(٣) في قوله عز من قائل ووفيت كل نفس ما كسبت الآية

(٤) هو معقل بن خويلد . أشعار الهذليين ق ١ : ١٠٨ . وروى شارحها اللغتين جميعاً . وأبو معقل هو عبد الله بن عتيبة . وروايتها فانظر بنبلك

(٥) البيتان من كلمة له مروفة أورد جها ابن السبكي في طبقات الشافية ١ : ١١١ . وغيره وساق حر ذكر التماري تزعم العرب أن جميع الجمائم تبكيه وكان في الدهر الاول فهلك وبدونه تارة الهديل . جاء الملاطين الحماة السوداء . والملاطان والمطنان الرقتان اللتان في أعناق التماري . عسيب ورواية اللسان قضيب

(٦) لجرير انظر ديوانه ١ : ٥٨ وروايته لحب الوافدان وجمدة لو أضاءها . وشرح شواهد اللغني ٣٢٥ وموسى ابنه كحرزة الذي كان جرير يكنى به وجمدة ابنته

(٧) في قوله عز وجل بالسوق والأفئاق

ويجوز أن يكون جمع على فعل مثل أسد فيمن ضم السين ثم همزت الواو ودخلها السكون بعد أن ذهب فيها حكم الهمز . وإذا قيل ان موسى فعلى . فإن جعل أصله (١) الهمز وافق فعلى من مأس بين القوم اذا أفسد بينهم . قال الأفوه (٢) :

إما ترى رأسي أزرى به مأس زمان ذى انتكاس مؤوس
ويجوز أن يكون فعلى من ماس يمس فقلت الياء واوا للضممة كما قالوا
الكوسى (٣) من الكيس . ولو بنوا فعلى من قولهم هذا أعيش من هذا وأغيظ
منه لقالوا العوشى والغوظى . فاذا سمعت ذلك منها قلت لله در كما ! لم اكن
أحسب أن الملائكة تنطق بمثل هذا الكلام وتعرف أحكام العربية . فان غشي على
من الخيفة ثم أفقت وقد أشارا إلي بالارزبة (٤) قلت تشببتا رحمكم (كذا؟)
الله (٥) كيف تصغر ان الارزبة وتجمعانها جمع تكسير ؟ فان قالا أرزبة
وأرازب بالتشديد . قلت : هذا وهم إنما ينبغي أن يقال أرزبة وأرازب
بالتخفيف . فان قالا كيف قالوا علاني فشدوا كما قال القريني (٥) :

وذى نجوات طامح الطرف جاوبت حوالى فلوى من علايه مرى (٦)
قلت ليس الياء كغيرها من الحروف . فانها وان لحقها التشديد ففيها عنصر

(١) في نسخة ان أصله

(٢) الاودي من سينته الشهيرة ولكن لم أر من نقل هذا البيت . والمعنى واضح

(٣) انظر الكتاب ٢ : ٣٧١ مصر . وحكى ابن خالويه (ليس ٤٦ مصر) طيبى

وكيسى أيضاً

(٤) مشددا والمرزبة بالكسر مخففا عصبية من حديد

(٥) وفي أخرى العريفى وكلاهما نكرة لم تتعرف . وقد ورد في الادباء ٥ : ٢٧٦ اسم

شاعر يدعى العريفى العنسي بالنون

(٦) قوله ذى نجوات فى أخرى ذى نخوات . وقوله جاوبت فى أخرى جادبت . وقوله

علايه فى أخرى ملانيه وهو تحريف . وقوله مرى فى أخرى مدى أو مدلى . وأكثر هذه الروايات مصحف قد حرت فيه

من اللين . فإن قالوا أليس قد زعم صاحبكم عمرو بن عثمان المعروف بسبيويه أن اليا ، اذا شُدَّتْ ذهب منها اللين وأجاز في القوافي ظباً مع ظي^(١) . قات وقد زعم^(٢) ذلك إلا أن السماع عن العرب لم يأت فيه نحو ما قال إلا أن يكون نادراً قليلاً . فاذا عجبت مما قاله أظهر الي تهاوناً بما يعلمه بنو آدم . وقالوا لو جمع ما علمه أهل الأرض على اختلاف اللغات والأزمنة ما بلغ علم واحد من الملائكة يعدونه فيهم ليس بعالم . فأسبح الله وأمجده وأقول قد صارت لي بكما وسيلة فوسعاً لي في الجذث (٦) ان شئت بالثاء ، وان شئت بالفاء^(٣) فإن احدهما تبدل من الاخرى كما قالوا مغاير ومغافير وأفافيد وأثافي وفوم وثوم . وكيف تقرأن رحمك الله هذه الآية « وثومها وعدسها » بالثاء ، كما في مصحف عبد الله بن مسعود أم بالفاء كما في قراءة الناس . وما الذي تختاران في تفسير الفوم^(٤) أهو الحنطة كما قال أبو محجن^(٥)

قد كنت أحسبني كأغني واجد قديم المدينة من زراعة فوم
أم الثوم الذي له رائحة كريهة والى ذلك ذهب الفراء وجاء في الشعر الفصيح

(١) كذا في الاصل . وفي نسخة طيا مه طي

(٢) في نسخة ولقد زعم

(٣) البحث موعب في كتاب الفلج ٣٤ والنوادير ٢ : ٣٦ . وحكى الفراء المغاير والمغاير وهو شيء ينضجه النمام والرمت والمشر كالعسل . وثومها في قراءة ابن مسعود ذكره ابن السكيت والقالبي أيضاً . ولكن الذي حكاه القالي عن اللحياني وابن السكيت عن بعض تميم الاثاق والاثاني لا كما هنا

(٤) وراجع الاقوال في معناه في اللسان

(٥) أغفل البيت العسكري في ديوانه وهو مذكور في اللسان برواية واحد بالمهملة وما هنا أصح . وورد في الروض الانف ٢ : ٤٥ ممزواً لابن أحيحة بن الجلاح أو أبي محجن الثقفى رضي الله عنه - بلفظ : قد كنت أغني الناس شخصاً واحداً

قال الفرزدق :

من كل أغبر كالراقود حُجَزَتْهُ إِذَا تَعَشَّى عَتِيقَ التَّمْرِ وَالْفُؤْمِ (١)
 فيقولان أو أحدهما إنك تهدم الحول (٢) وإنما يوسع لك في ريمك (٧)
 عمالك . فأقول لهما ما أفصحكما ! لقد كنتُ سمعت من الحياة الدنيا أن الريم
 القبر وسمعت قول الشاعر :

إِذَا مُتْ فَاغْتَادِي الْقُبُورَ فَسَامِي عَلَى الرِّيمِ . أُسْقِيتِ السَّحَابَ الْغَوَادِيَا (٣)
 وكيف تبنيان رحمكما الله من الريم مثل إبراهيم ؟ أتريان فيه رأي الخليل
 وسبويه فلا تبنيان مثله من الأسماء العربية . أم تذهبان إلى ما قاله سعيد بن مسعدة
 فتجيزان أن تبنيان العربي مثل الأعجمي . فيقولان ترُّبًا لك ! ولمن سميت .
 أي علم في وُلد آدم ؟ إنهم القوم الجاهلون . وهل أتودد (٤) إلى مالك خازن
 النار فأقول رحمك الله (٨) أخبرني ما واحد الزبانية (٥) ؟ فإن بني آدم فيه
 مختلفون . يقول بعضهم (٦) الزبانية لا واحد لهم من لفظهم . وإنما يُجْرُونَ
 مجرى السواسية أي القوم المستورين في الشر قال (٧) :

(١) في ديوانه (مصر) :

من كل أفسس كالراقود حجزته
 مملوءة من عتيق التمر والنوم

ومثله في طبعة بوشر ص ١١

(٢) كذا . وفي نسخة لمهدم الخ

(٣) رواية غير أبي العلاء وسامى ، وعلى الرمس . ولكن في اللسان على الريم والبيت من
 قصيدة معروفة لمالك بن الريب سردها القالي ٣ : ١٣٦ والبغدادي ١ : ٣١٩ وقبل البيت :

فياليت شعري هل بكت أم مالك
 كما كنت لو طالوا نبيك باكيا

(٤) في نسخة أتردد

(٥) في نسخة رحمك الله ما واحد الزبانية

(٦) منهم الاخفش كما في التاج ، وهو الصواب

(٧) لم أجد البيت في مظانه الحاضرة . وأرطب جمع وطب اللبن

سَوَاسِيَةٌ سُوْدُ الْوَجُوهِ كَأَنَّمَا بَطُونُهُمْ مِنْ كَثْرَةِ الزَّادِ أَوْ طُبُّ
 وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ وَاحِدَ الزَّبَانِيَةِ زَبْنِيَّةٌ وَقَالَ آخَرُونَ وَاحِدَهُمْ زَبْنِيٌّ
 أَوْ زَبَانِيٌّ (١) . فَيُعْبَسُ لِمَا سَمِعَ وَيَكْفُرُهُ . فَأَقُولُ يَا مَالِ ! رَحِمَكَ اللَّهُ مَا تَرَى
 فِي نُونِ (٩) غَسْلَيْنِ وَمَا حَقِيقَةُ هَذَا اللَّفْظِ ؟ أَمْ هُوَ مُصَدَّرٌ (٢) كَمَا قَالَ بَعْضُ
 النَّاسِ أَمْ وَاحِدٌ أَمْ جَمْعٌ أَعْرَبْتَ نُونَهُ تَشْبِيهًا بِنُونِ مَسْكِينٍ كَمَا أَثْبَتُوا نُونِ
 قُلَيْبٍ وَسَيْنَيْنِ فِي الْإِضَافَةِ وَكَأَنَّ قَالَ سُجَيْمِ بْنِ وَثِيلٍ (٣)

وَمَاذَا يَدْرِي الشُّعْرَاءُ مِنِّي وَقَدْ جَاوَزْتُ حَدَّ الْارْبَعِينَ

فَاعْرَبَ النُّونَ . وَهَلِ النُّونُ فِي (١٠) جَهَنَّمَ زَائِدَةٌ ؟ أَمْ سَبِيوِيَّةٌ فَلَمْ
 يَذْكُرْ فِي الْآبِنِيَّةِ فَعَنَّالًا (٤) إِلَّا قَلِيلًا . وَجَهَنَّمَ اسْمٌ أَعْجَمِيٌّ (٥) . وَلَوْ حَمَلْنَاهُ عَلَى (٦)
 الْإِشْتِقَاقِ لَجَازَأَنَّ يَكُونُ مِنَ الْجَهَامَةِ فِي الْوَجْهِ وَمَنْ قَوْلُهُمْ تَجَهَّمْتُ الْأَمْرَ إِذَا جَعَلْنَا
 النُّونَ زَائِدَةً وَاعْتَقَدْنَا زِيَادَتَهَا فِي هَجَجَنْفٍ (٧) وَأَنَّهُ مِثْلُ هَجَجَفٍ وَكِلَاهُمَا صِفَةٌ

(١) كَانَ فِي الْأَصْلِ زَبْنِيٌّ أَوْ زَبْنِيٌّ ؟ وَفِي نَسْخَةِ زَبْنِيٍّ أَوْ زَبْنِيٍّ بِفَتْحٍ فَسَكُونٌ فِي الْأَوَّلَى
 وَفَتْحَتَيْنِ فِي الثَّانِيَةِ مَعَ تَشْدِيدِ الْيَاءِ . وَالزَّبْنِيَّةُ نَقْلُهُ الْإِخْفَشُ وَالزَّجَاجُ . وَالزَّبْنِيُّ بِالْكَسْرِ عَنِ
 الْكِسَائِيِّ كَمَا فِي التَّاجِ وَإِنْ ثَبَتَ فِيهِ الْفَتْحُ بِصَحْحٍ مَا كَانَ فِي الْأَصْلِ أَعْنَى « زَبْنِيٌّ أَوْ زَبْنِيٌّ »
 غَيْرَ مُشْكُولٍ وَالزَّبَانِيُّ بِتَشْدِيدِ الْيَاءِ عَلَى مَا هُوَ الظَّاهِرُ وَضَبْطُهُ فِي التَّاجِ كَسَاكِرِيُّ نَقْلُهُ فِي
 الصَّحَاحِ عَنِ الْإِخْفَشِ . وَهَنَّاكَ قَوْلُ آخَرٍ فِي مَفْرَدِهِ أَنَّهُ زَابِنٌ عَنِ الْإِخْفَشِ كَمَا فِي الصَّحَاحِ
 وَاللَّسَانِ

(٢) فِي نَسْخَةِ هَذَا اللَّفْظِ هُوَ مُصَدَّرٌ

(٣) مِنْ قَصِيدَتِهِ الشَّهِيرَةِ انظُرْهَا فِي الْأَصْحَابِيَّاتِ ٧٤ وَالخَزَائِنَةُ ١ : ١٢٦ وَحِصَّةُ الْبَحْتَرِيِّ
 ٢٥ وَغَيْرِهَا . وَيَدْرِي يَخْتَلُ . وَيُرْوَى إِذَا جَاوَزْتَ وَالْبَيْتُ مِنْ شَوَاهِدِ النَّحْوِ . وَأَمَّا أَعْرَابُ
 « النُّونِ » فَالْقَوْلُ فِيهِ قَوْلُ ابْنِ مَالِكٍ :

وَبَابِهِ وَمِثْلُ حَيْنَ قَدْ يَرُدُّ ذَا الْبَابِ وَهُوَ عِنْدَ قَوْمٍ مَطْرَدٌ

يُرِيدُ أَعْرَابُ النُّونِ بِالْتَرَامِ الْيَاءِ فِي الْحَالَاتِ الثَّلَاثِ وَأَنْشَدُوا عَلَى اثْبَاتِ النُّونِ فِي الْإِضَافَةِ :

دَعَانِي مِنْ نَجْدٍ فَإِنَّ سَيْنِيهِ لَمِينٌ بِنَا شَيْبَا وَشَيْبِنَا مَرْدَا

(٤) وَفِي نَسْخَةِ فَمَلَا بِفَتْحَتَيْنِ وَتَشْدِيدِ اللَّامِ الْأَوَّلَى

(٥) فَارْسِيٌّ أَوْ عِبْرَانِيٌّ أَصْلُهُ كَهَنَامٌ . وَانظُرْ الْبَحْثَ مُسْتَقْفَى فِي الْمَرْبِ ٧ : ٤ وَالتَّاجُ مَادَّةُ جَهَنَّمَ

(٦) وَفِي نَسْخَةِ وَلَوْ حَمَلْنَا عَلَى

(٧) كَذَا هُوَ مُشْكُولًا فِي اللَّسَانِ وَهُوَ كَالهَجَفِ بِالْكَسْرِ الظَّلِيمِ الْجَانِيِّ الْكَثِيرِ الزَّفِ

الظلم قال الهذلي^(١) :

كَانَ مُلَاءَتِيَّ عَلَى هَجْفٍ تَفَرُّ مَعَ الْعَشِيَّةِ لِلرِّثَالِ
وَقَالَ جِرَانُ الْعَوْدِ^(٢)

يَشَبُّهَا الرَّأْيُ الْمَشْبَهُ بَيِّضَةً غَدَا فِي النَّدَى عَنْهَا الظُّلْمُ الْمَهْجَفُ

وقال قوم رَكِيَّةَ جَهَنَّمَ إِذَا كَانَتْ بِعِيدَةِ الْقَعْرِ . فَن كَانَتْ جَهَنَّمَ عَرَبِيَّةً
فِيجُوزُ أَنْ تَكُونَ مِنْ هَذَا . وَزَعَمَ قَوْمٌ أَنَّهُ يُقَالُ أَحْمَرُ جَهَنَّمَ^(٣) إِذَا كَانَ شَدِيدَ
الْحُمْرَةِ . وَلَا يَمْتَنَعُ أَنْ يَكُونَ اسْتِقْطَاقُ جَهَنَّمَ مِنْهُ . فَأَمَّا (١١) سَقَرٌ فَإِنْ كَانَ عَرَبِيًّا
فَهُوَ مُنَاسِبٌ لِقَوْلِهِمْ سَقَرَتُهُ^(٤) إِذَا آلَمَتْ دِمَائِهِ . قَالَ ذُو الرُّمَّةِ :

إِذَا دَانَتْ الشَّمْسُ اتَّقَى سَقَرَاتِهَا بِأَفْنَانِ مَرْبُوعِ الصَّرِيمَةِ مَقْبِلِ^(٥)

(١) هو الاعمى انظر أعمار الهذليين ق ١ : ٦٢ وحجاسة البحرني ٨٠ وروايتهما على
هزف يمن فلا استشهاد . نعم قال السكري : وهزف وهجف واحد فامل هجفاً أيضاً رواية .
ويمن (بضم العين) لغة هذيل ويمن (بالكسر) لغبرهم بمعنى يمترض وتفرضنا تصحيف . نعم ورد
هجف في بيت ابن ترفي يجيب عمرا إذا السكب لا في بيت عمرو كما ذهب على صاحب اللسان
(أعمار الهذليين ق ١ : ٢٣٩) :

فلا تمنني وتمن جلفا قراقرة هجفاً كالحبال

والحبال هو الصواب وتصحف في اللسان بلجبال

(٢) من قائمة له معروفة مطربة ولكن لم أجد هذا البيت في مظانه الموجودة والضمير الى
امرأة . والنميمة يضرب بها المثل في الغفلة عن البيض قال :

كتاركة بعضها بالراء وملحفة بيض أخرى جناحا

(٣) هذا المعنى ليس في معاجم اللغة المعروفة . وهذا دليل على ما منحه الرجل من سمة النظر
والاطلاع ، وطول الباع والاضطلاع ، بفرائب اللغة والانواع . وجهنم بكسرتين أو مثالت
(٤) من باب نصر

(٥) دانت النعاج فاعلت من الدنو . انتهى الثور ورواية الديوان ص ٥٠٤ :

إذا دانت الشمس اتقى سقراتها بأفنان مربوع الصريمة معبل

وفي الشرح الصقرات شدة وقع الشمس . ومعبل موزق وقيل الذي سقط ورقة .
ومن اللزوم :

لتستريحاً فكم عانى أذى قرس عند الشتاء ولاقى وغرة فصقر

والسين وانصاد يتعاقبان في الحرف^(١) اذا كان بعدها قاف أو خاء أو غين
أو طاء . تقول سَقَبٌ وصَقَبٌ ، وسويقٌ وصويقٌ ، وبَسَطٌ وبَصَطٌ ، وسَلَعٌ^(٢)
الكبشٌ وسَلَعٌ . فيقول مالكٌ ما أجهلك ! وأقل تميزك ! ما جلستُ هنا
للتصريف وإنما جلستُ لعقاب الكفرة والقاسطين . وهل أقول للسائق
والشهيد اللذين ذُكر في كتاب الله عز وجل « وجاءت كلُّ نفسٍ معها سائقٌ
وشهيدٌ » : (١٢) يا صاح ! أنظِراني . فيقولان مخاطبنا مخاطبة الواحد ونحن
اثنان . فأقول ألم تعلمنا أن ذلك جائز من الكلام . وفي الكتاب العزيز « وقال
قرينه هذا ما لدي عبيدٌ ، ألقيا في جهنم كلٌّ كفار عنيدٌ » . فوحد القرين
وثني في الأمر كما قال الشاعر^(٣) :

فان تزجراني يا ابن عفان أنزجر
وكما قال امرؤ القيس :

خليلي مرّ أبي على أمّ جندب
لنقضي حاجات الفؤاد المعذب

(١) راجع للتفصيل شروح الشافعية بحث الابدال وابن يبيش ١٣٩١ والنتب ٤٢
والحفاجي على الدرة ٣٣ والدرة ٩ ووفيات الاميان ٢ : ١٦٢ وحكي النضر بن شميل أنه
لغة بلعبر بن عمرو بن تميم

(٢) كمنع خرج نابه وكان في الاصل بالعين المهملة في اللفظتين وهو تصحيف
(٣) أنشد البيت كثيرون منهم صاحب الصحاحي ١٨٦ والتبريزي في شرح القصائد العشر
كلاكتة ص ١ مع تال له وهو :

أبيت على باب القوافي كأنما أصادي بها سرّبا من الوحش نزوا
وهذا التالي موجود دون السابق في البيان ٢ : ٦ (الثانية) وطبقات ابن قتيبة
(ليدن ص ١٧ و ٤٠٣) في أبيات لسويد بن كراع ومن القصيدة :

وجشمتي خوف ابن عفان ردها نثقتها حولا جريداً ومرهما
فلم يبق ريب في أن الشاهد له من هذه القصيدة عينها : لسويد مع عثمان رضي الله عنه
خبر ذكره ابن قتيبة ثم رأيت صاحب اللسان ذكره (جزز) ونقل عن ابن بري أبياتاً من
القصيدة تدل على أن الخطاب هنا لائنين حقيقة ورواه ابن بري فان تزجراني يا ابن (بالباء)
عفان قال والمخاطبان سعيد بن عثمان ومن ينوب عنه أو يحضر معه وانظر تصحيح لسان العرب
القسم الاول لآحمد تيمور باشا ص ٣٣

ألم ترَ أني كلما جئتُ طارقاً وجدتُ لها طيباً وإن لم تطيب
هكذا أنشده الفراء . وبعضهم يُنشده ألم ترياني^(١) . وأنشد أيضاً^(٢) :
فقلتُ لصاحبي لا تحبسانا بنزع أصوله واجتز شيعها
فهذا كله يدل على أن الخروج من مخاطبة الواحد الى الاثنين أو من مخاطبة
الاثنين الى الواحد سائغ عند الفصحاء . وهل أجيء في جماعة من جهابذة
الادباء قصرت أعمالهم عن دخول الجنة ولحقهم عفو الله فزحزخوا عن النار
فنفقنا على باب الجنة فنقول (١٣) يارضو^(٣) لنا اليك حاجة ويقول بعضنا
يا ررضو فيضم الواو . فيقول رضوان ما هذه المخاطبة التي ما خاطبني بها قبلكم
أحد . فنقول إنا كنا في الدار الاولى نتكلم بكلام العرب وانهم يُرخمون
الذي في آخره ألف ونون فيحذفونهما للترخيم . وللعرب في ذلك لغتان
يختلف حكاها . قال أبو زبيد^(٤) :
يا عثم ! أدركني فإن ركبتي صلدت فأعيت أن تفيض بمائها

(١) وهي الموجودة في نسخ الديوان المتداولة

(٢) البيت أنشده التبريزي ١ : ٢٢٥ والرضي ٣٦٦ والجوهري مادة جز وابن فارس
في الصحاح ١٨٦ والتبريزي في شرح الفصائد العشر الطوال ١ كالكتابة وتكلمنا على المبعث
تكلمنا شافيسا كالنجاس في شرح مائة امريء القيس ص ٣ و ٤ . وهو ليزيد بن الطثيرة
ويروى واجدز بابدال الزاء دالا خلافاً للقياس والمعنى قلت لصاحبي لا تحبسنى بنزع اصول
الكلام واقطع شيعها ودع أصوله في الارض لئلا يطول المكث هنا كذا في الجاربردي ٣٢٨
استنبول

(٣) وزن قوله هذا بقوله من اللزوم :

أنهم أذاك بما نشاء ولا تبيل ياحارقك هناك أو ياحار

غرض الفتى الاخبار مما عنده ومن الرجال بقوله سحار

وقوله : يارضو لا أرجولفامك بل أخاف لقاء مالك

(٤) وفي الاصل أبو زيد ويا عثم . يريد عثمان رضي الله عنه وكان أبو زبيد خصيصاً به
كما قال ابن عساكر في ترجمته ٤ : ١٠٨ الا أنه قلب فجعل الابن أبا وبالعكس وهو منذر
ابن حرمة . ولم أجد البيت الشاهد فيما وصلته يدي . وصلدت من باب ضرب . والمعنى ظاهره
تم وجدته والحمد لله على ما أصاحت في كتاب صفة البئر لابن الاعرابي الا أن فيه تبض
جدل تفيض

فيقول رضوان ما حاجتكم ؟ فيقول بعضنا إنما لم أصل الى دخول الجنة
 لتقصير الأعمال وأدر كنا عفواً الله فنحن من النار . فبقينا بين الدارين ونحن
 نسألك أن تكون واسطتنا الى أهل الجنة فأنهم لا يستغنون عن مثلنا . وإنه قبيح
 بالعبد المؤمن أن ينال هذه النعم وهو اذا سبح الله حن . ولا يحسنُ بساكن
 الجنان أن يصيب من ثمارها في الخلود وهو لا يعرف حقائق تسميتها . ولعل
 في الفردوس قوماً لا يدرون (١٤) أحروف الكمثرى كلها أصلية أم بعضها
 زوائد ؟ ولو قيل لهم ما وزن كمثرى على مذهب أهل التصريف لم يعرفوا فعلى .
 وهذا بناء مستنكر لم يذكر سيويوه له نظيراً . واذا صح قولهم للواحدة كمثرية
 فألف كمثرى ليست للتأنيث . وزعم بعض أهل اللغة أن الكمثرية (١) تداخلُ
 الشيء بعضه في بعض . فان صح هذا فمنه اشقاق الكمثرى (٢) . وما يجملُ
 بالرجل من الصالحين أن يصيب من (١٥) سفر جل الجنة وهو لا يعلم كيف
 تصغيره وجمعه ؟ ولا يشعر ان كان يجوز (٣) أن يشتق منه فعل أم لا ؟
 والأفعال لا تستق من الخماسية . لأنهم تقصوها عن مرتبة الأسماء فلم يبلغوا
 بها بنات الخمسة . مثل إسفر جل يسفر جل اسفر جالا (١٦) وهذا السندس (٤)
 الذي يطأه المؤمنون ويفرشونه كم فيهم من رجل لا يدري أوزنه فعلم أم فنعلُ

(١) ولفظ اللسان الكمثرية فعل ممت وهو تداخل الشيء بعضه في بعض . وقيل أن الكمثرى
 ليست بمرية وراجع التاج . وذكره الجواليقي ١٣٣ مخففاً ونقل عن ابن حاتم أن قوماً
 يزعمون انه لا يجوز غير التخفيف . قال وأما الاصمعي فإنه لم يعرف التخفيف اصلاً . ولم
 يذكر في تعريبه شيئاً

(٢) هذا قول ابن دريد ولفظه

(٣) وفي نسخة ان يجوز

(٤) رقيق الديباج وغلظه الاستبرق . قال الجواليقي ٧٩ لم يختلف أهل اللغة في أنه

مدرّب ومثله في الناموس والتاج

والذي نعتقد فيه أن النون زائدة وأنه من السُدوس^(١) وهو الطيلسان الأخضر
قال العَبْدِيّ^(٢) :

وداويتها حتى شتت حَبَشِيَّةً كَانَتْ عَلَيْهَا سُندُسًا وَسُدُوسًا
ولا يمتنع أن يكون سندس فعللاً ولكن الاشتقاق يوجب ما ذكر .
(١٧) وشجرة طَوْبِي كَيْفَ يَسْتَضَلُّ بِهَا الْمُتَّقُونَ وَيَجْتَنُونَهَا آخِرَ الْأَبَدِ وَفِيهِمْ
كثير لا يعرفون أمن ذوات الواو هي أم من ذوات الياء ؟ والذي نذهب اليه
إذا حملناها على الاشتقاق أنها من ذوات الياء . لأننا إذا بنينا فعلاً ونحوه من
ذوات الواو قلبناها ياءً فقلنا عَيْدٌ وَقِيلٌ وهما من عاد يعود وقال يقول . فان
قال قائل فلعل قولهم طاب بطيب من ذوات الواو وجاء على مثال حَسَبٍ بِحَسَبِ
وقد ذهب الى ذلك قوم في قولهم تاهَ يَتِيهُ وهو من تَوَهتُ^(٣) . قيل له يمنع
من ذلك أنهم يقولون طَيَّبْتُ الرَّجُلَ ولم يحك أحد طَوَّبْتَهُ . والمطيَّبون^(٤)
أحياء من قريش اختلفوا فغمسوا أيديهم في طيب . فهذا يدل على أن الطيب
من ذوات الياء . وكذلك قولهم هذا أطيب من هذا . فأما حكاية أهل

(١) بالضم وقد يفتح وهو أحد الاسماء الاربعة التي اتت على فحول بالضم كما قال ابن
خالويه في ليس له ٤٠

(٢) هو يزيد بن خنق بالمعجمات الثلاث . وفي التاج وغيره خنق بالحاء المهملة وهو
تصحييف . من شعراء المفضليات (مصر ٢ : ٤٦ و ٤٧) والبيت ثاني احد عشر بيتا والاول
ألا هل أتاها أن شكا حازم لدى وأني قد صنعت الشموسا

صنعت يريد صنعت وكذلك داويت . والشموس فرسه . وشتت اخضرت من العشب
وسمنت

(٣) نقله في التاج عن ابن سيده . ومما يدل له التوه بالفتح ويضم الهلاك عن أبي زيد
لغة في التيه . وتاه يتوه لغة . وما أتوهه . وتوه تنويهاً . وفلاة توه بالضم

(٤) في المنسوب للشامي ١١٠ هم احلاف من قريش اجتمعوا لذلك وغمسوا ايديهم في
الطيب ثم تصافحوا وتحافوا وتماقدوا . وحلف الفضول غير هذا الحلف لا هذا كما ذهب على
الغويين . وانظر التاج (طيب) والمنسوب ١١٠ والسهيلي مع السيرة ١ : ٩٠ — ٩٢

اللغة أنهم يقولون أَوْبَةً وَطَوْبَةً^(١) فأنما ذلك على معنى الاتباع كما يعتقد بعض الناس في قولهم حَيَّاكَ اللهُ وَبَيَّاكَ^(٢) أنه إلتباع وأن أصل بَيَّاكَ بَوَّاكَ أي بَوَّاكَ منزلاً تَرْضَاهُ^(٣). وأما قولهم لِلْأَجْرِ طُوبٌ^(٤) فإن كان عربياً صحيحاً فيجوز أن يكون اشتقاقه من غير لفظ الطيب إلا على رأي أبي الحسن سعيد بن مسعدة فإنه إذا بنى فعلاً من ذوات الياء يُقْلِبُهُ إِلَى الْوَاوِ فيقول الطُوبُ وَالْعُوشُ^(٥). فان كان الطُوبُ الْأَجْرُ اشتقاقه من الطيب فإنما أريد به والله أعلم أن الموضع الذي يبنى به طابت الإقامة فيه. ولعلنا لو سألنا من يرى طوبى في كل حين لم حذف منها الألف واللام لم يُجِرْ فِي ذَلِكَ جواباً. وقد زعم سيبويه أن الفعل الذى تؤخذ من أفعل منك لا تستعمل إلا بالألف واللام أو الإضافة تقول هذا أصغر منك فإذا رددته إلى المؤنث قلت هذه الصغرى أو صغرى بناتك. ويقبُحُ عنده أن يقال صغرى بغير إضافة ولا ألف ولا لام^(٧) وقال

(١) لفظ اللسان يقال للداخل طوبية وأوبية يريدون الطيب في المعنى دون اللفظ لأن تلك

ياء وهذه واو. وهذا الإلتباع اغفله ابن فارس في كتابه

(٢) وفي كتاب الإلتباع لابن فارس يباه اضحكه

(٣) وفي الأصل يرضاه.

(٤) في المغرب ١٠٥ الطوبية لغة شامية وأحسبها رومية. قال الجوهري مصرية وابن

دريد شامية واظنها رومية وجم بينهما ابن سيده

(٥) وفي الأصل العوش بالمعجمة وهو تصحيف اذ ليس مادة غيش ثمة أصلاً. على أنه

مضى له ذكر العوشى من العيش تحت عدد ٤.

(٦) هذا الاستشكال على رأى من يراه من أفعل منك وأما من بزعمه مصدراً كالرجمى

والسقى فلا يستشكل شيئاً وقال الرضى والجارى بردى أما أن يكون طوبى مصدراً كالرجمى قاله

تعالى طوبى لهم أي طيباً وأما أن يكون انثى اطيب منك فحقه الطوبى بأل وفي شرح الهادي

أنه هو إلا أنه أجرى مجرى الاسماء لانه لا يكون وصفاً بغير أل فأجرى مجرى الاسماء التى

لا تكون صفات. ومثله كرسى

(٧) ونسكنى رأيت صاحبنا خالفه في اللزوم حيث يقول:

ومرأة المنجم وهى صغرى أرتة كل طامرة وقفر

فكان كالحكمى فى قوله:

كان صغرى وكبرى من فواقها حصباء در على أرض من الذهب

سُحْنِم (١) :

ذهبنَ بِمِسْوَا كِي وَغَادِرْنَ مُذْهَبًا مِنْ الصُّوْغِ فِي صُغْرَى بَنَانِ شَمَالِيَا
 وَقَرَأَ بَعْضُ الْقُرَاءِ وَقَوْلُوا لِلنَّاسِ حُسْنِي عَلَى فِعْلِي بِغَيْرِ تَنْوِينٍ . وَكَذَا قَرَأَ
 فِي السُّكْفِ إِمَّا أَنْ تُعَذَّبَ وَإِمَّا أَنْ تَتَّخِذَ فِيهِمْ حُسْنِي عَلَى فِعْلِي بِغَيْرِ تَنْوِينٍ .
 فَذَهَبَ سَعِيدُ بْنُ مَسْعُودَةَ أَنَّ ذَلِكَ خَطَأٌ لَا يَجُوزُ وَهُوَ رَأْيُ أَبِي إِسْحَاقَ الزَّجَّاجِ
 لِأَنَّ الْحُسْنِيَّ عِنْدَهُمَا وَعِنْدَ غَيْرِهِمَا مِنْ أَهْلِ الْبَصْرَةِ يَجِبُ أَنْ تَكُونَ بِالْأَلْفِ وَاللَّامِ
 كَمَا جَاءَ فِي مَوْضِعٍ وَكَذَّبَ بِالْحُسْنِي . وَكَذَلِكَ الْيُسْرَى وَالْعُسْرَى لِأَنَّهَا
 أُثْنِي أَفْعَلُ مِنْكَ . وَقَدْ زَعَمَ سَيَبُويَه أَنَّ أُخْرَى مَعْدُولَةٌ عَنِ الْأَلْفِ وَاللَّامِ . وَلَا
 يَمْتَنِعُ أَنْ يَكُونَ حُسْنِي مِثْلَهَا . وَفِي الْكِتَابِ الْعَزِيزِ « وَمِنَاةُ الثَّلَاثَةِ الْآخَرَى »
 وَفِيهِ « تُرِيكَ مِنْ آيَاتِنَا الْكُبْرَى » . قَالَ عُمَرُ بْنُ أَبِي رَيْبَعَةَ (٢) :

وَأُخْرَى أَتَتْ مِنْ دُونَ نَعْمٍ وَمِثْلَهَا

نَهَى ذَا التَّهْمَى لَوْ بَرَعَوِيٍّ أَوْ يُفَكَّرُ

فَلَا يَمْتَنِعُ أَنْ تُعَدَلَ حُسْنِي عَنِ الْأَلْفِ وَاللَّامِ كَمَا عُدِلَتْ أُخْرَى . وَأَفْعَلُ
 مِنْكَ إِذَا حُذِفَتْ مِنْهُ « مِنْ » بَقِيَ عَلَى إِرَادَتِهَا نَكْرَةً أَوْ عُرْفَ بِاللَّامِ . وَلَا يَجُوزُ
 أَنْ يَجْمَعَ بَيْنَ مِنْ وَبَيْنَ حَرْفِ التَّعْرِيفِ . وَالَّذِينَ يَشْرَبُونَ (١٨) مَاءَ الْحَيَوَانِ فِي
 النَّعِيمِ الْمَقِيمِ هَلْ يَعْلَمُونَ مَا هَذِهِ الْوَاوُ الَّتِي بَعْدَ الْيَاءِ (٣) وَهِيَ مُنْقَلِبَةٌ كَمَا قَالَ
 الْخَلِيلُ ؟ أَمْ هِيَ عَلَى الْأَصْلِ كَمَا قَالَ غَيْرُهُ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ . وَمَنْ هُوَ مَعَ (١٩)

(١) هبذ بنى الحسحاس الحبيث الفاجر من يائثته المروقة ولم أجد البيت فيما نقلوا من تصديده - والمعنى ظاهر - وكان ابن الأعرابي يسميها الديباج الحسرواني . وهي بتمامها في نسخة منتهى الطلب لابن ميمون الخطيب في بعض حواضر أوربا

(٢) من أشهر قصائده وهي في نسخ ديوانه وفي الكتاب الكامل وغيره

(٣) مذهب سيبويه وأصحابه أنه لم يأت في كلامهم ياء بعدها واو فيقولون أن حيوان أصله حبيبان والمأزني يرى الواو فيه أصلاً كما هو في شروح الشافية بحث الاغلال

الْحُورُ الْعَيْنُ خَالِدًا مُخَلَّدًا هَلْ يَدْرِي مَا مَعْنَى الْحُورِ . فَيَقُولُ بَعْضُهُمْ هُوَ الْبِيَاضُ
وَمِنْهُ اسْتِثْقَاقُ الْحُورَارِيِّ مِنَ الْخُبْزَةِ (١) وَالْحُورَارِيِّينَ إِذَا أُرِيدَ بِهِمُ الْقَصَّارُونَ
وَالْحُورَارِيَّاتُ إِذَا أُرِيدَ بِهِنَّ نِسَاءُ الْأُمَّصَارِ . وَقَالَ قَوْمُ الْحُورِ فِي الْعَيْنِ أَنَّ
تَكُونُ كَالهَا سَوْدَاءً وَذَلِكَ لَا يَكُونُ فِي الْإِنْسِ وَإِنَّمَا يَكُونُ فِي الْوَحُوشِ . وَقَالَ
آخَرُونَ الْحُورُ شِدَّةُ سَوَادِ الْعَيْنِ وَشِدَّةُ بِيَاضِهَا . وَقَالَ بَعْضُهُمُ الْحُورُ سَعَةُ الْعَيْنِ
وَعِظْمُ الْمَقَلَّةِ . وَهَلْ يَجُوزُ أَيُّهَا الْمَتَمِّعُ بِالْحُورِ الْعَيْنِ أَنْ يَقَالَ حَيْرٌ كَمَا يَقَالُ حُور
فَانَّهُمْ يَنْشُدُونَ هَذَا الْبَيْتَ بِالْيَاءِ :

إِلَى السَّلَفِ الْمَاضِي وَآخَرَ وَاقِفٍ إِلَى رَبِّ رَبِّ حَيْرٍ حِسَانٍ جَا ذَرَهُ (٢)
فَإِذَا صَحَّتِ الرَّوَايَةُ فِي هَذَا الْبَيْتِ بِالْيَاءِ قَدَحَ ذَلِكَ فِي قَوْلٍ مِنْ يَقُولُ إِنَّمَا
قَالُوا الْحَيْرُ إِتْبَاعًا لِلْعَيْنِ كَمَا قَالَ الرَّاجِزُ (٣) :

هَلْ تَعْرِفُ الدَّارَ بِأَعْلَى ذِي الْقُورِ قَدْ دَرَسَتْ غَيْرَ رَمَادٍ مَكْفُورٍ
مَكْتَتَبِ اللَّوْنِ مَرِيحٍ مَمْطُورٍ أَرْزَمَانَ عَيْنَاءَ سُرُورٍ الْمَسْرُورِ
حُورًا عَيْنَاءَ مِنَ الْعَيْنِ الْحَيْرِ (٤)

(١) وَالْأَصْلُ الْحَيْرَةُ فَلَمَّا هَذِهِ الْحَيْرَةُ حَيْرَةُ آلِ مَنْدَرٍ وَيَصْفُونَهَا بِالْبِيَاضِ عَلَى مَا قَالُوا يَأْقُوتُ
وغيره ومن شعر صاحبنا في الزوم :

وَقَفَ بِالْحَيْرَةِ الْبِيَضَاءُ فَانظُرْ مَنَازِلَ مَنْدَرٍ وَبَنِي بَقِيلِهِ
أَرَى الْحَيْرَةَ الْبِيَضَاءَ حَارَتِ قَصُورِهَا خَلَاءَ وَلَمْ تَنْبِتِ لِكِسْرَى الْمَدَائِنِ

(٢) هَذَا الْبَيْتُ انشده التبريزي في تهذيب الاصلاح ١ : ٥٩ غير ممزوع الى قائل .
واستشهد به كما هنا على ان الحير ليس اتباعا للعين كما زعم الفراء وتبعه أبو الحسن الاخفش
فيما كتبه على نوادر أبي زيد ٢٣٨ : بل هو لغة في الحور ،

(٣) هُوَ مَنْظُورُ بِنِ مَرْنَدِ الْأَسَدِيِّ مِنْ أَرْجُوزَةِ ذَكَرَهَا أَبُو زَيْدٍ ص ٢٣٦ وَفَسَّرَهَا
الْأَخْفَشُ ، وَابْنُ السَّكَيْتِ بَعْضُهَا وَهُوَ مَا هُنَا ، وَفَسَّرَهُ التَّبْرِيزِيُّ فِي تَهْذِيبِ الْإِسْلَاحِ ١ : ٥٩
(٤) الْقُورُ جَمْعُ قَاوِرَةٍ وَهُوَ جَبَلٌ صَغِيرٌ . وَالْمَكْفُورُ الَّذِي غَطَّاهُ الرِّيحُ بِتَرَابِ سَفْتِهِ . مَرِيحٌ
وَيُرْوَى مَرُوحٌ وَكِلَاهُمَا مِنَ الرِّيحِ . وَعَيْنَاءُ أَمْرَأَةٌ . وَرَوَايَتُهُمْ عَيْنَاءُ حُورَاءٍ . قَالَ الْأَخْفَشُ
وَإِدْمَى الْإِتْبَاعُ وَهَذَا عِنْدَ حَذَقِ أَهْلِ الْعَرَبِيَّةِ يَجْرِي عَلَى الْغَلَطِ كَمَا قَالُوا جَجْرٌ ضَبٌّ خَرِبٌ الْخُ .
وَفِي اللِّسَانِ ٦ : ٤٣٥ الْآرَابَةُ الْأُولَى فَتُفْطَمُ مَفْسَرَةٌ

وكيف يستجيز^(١) مَنْ فرشه من (٢٠) الاستبرق^(٢) أن يمضي عليه
أبدٌ بعد أبد وهو لا يدري كيف يجمعه جمع التكسير وكيف^(٣) يصغره النحويون
يقولون في جمعه أبارق وفي تصغيره أبيرق . وكان أبو إسحاق الزجاج يزعم أنه
في الأصل سُمِّي بالفعل الماضي^(٤) وذلك الفعل استفعل من البرق^(٥) . أو من
البرق . وهذه دعوى من أبي إسحاق . وإنما هو اسم أعجمي عرب . وهذا
(٢١) العبقري^(٦) الذي عليه اتكأ المؤمنون إلى أي شيء نسب ؟ . فإننا
كنا نقول في الدار الأولى أن العرب كانت تقول ان عبقر بلاد يسكنها
الجن ، وأنهم إذا رأوا شيئاً جيداً قالوا عبقرى أي كأنه عمل الجن . إذ كانت
الإنس لا تقدر على مثله . ثم كثر ذلك حتى قالوا سيّد عبقرى وظلم
عبقرى قال ذو الرمة^(٧) :

حتى كأن حروف القف أبسها من وشي عبقر تجليل وتنجيد

وقال زهير :

بخيل عليها جنة عبقرية جديرون يوماً أن ينالوا ويستعلوا^(٨)

(١) وفي نسخة يستخير

(٢) في المغرب (خرومه التي طبعوها بالمجلة الألمانية مفرزة سنة ١٨٧٩ م) خرم ص ٩
أصله بالفارسية استبره وقال ابن دريد استروه فلو حقر أو كسر لكان أبيرق وأبارق بخذف
السين والناء جميعاً أو مختصراً . ومثله في التاج . قال الفقيه : فارسيته سطر أو ستر كما هو في
جميع معاجمها لكل غلط

(٣) في نسخة ولا كيف

(٤) ونقل في التاج عن ابن حني في كتاب الشواذ [المحتسب] عن ابن محيصن أنه ظنه
فملا إذ كان على زنته فتركه مفتوحاً في قوله تعالى « بطائنها من استبرق » على حاله . أقول
وجل اللغويين للتأخرين ذكره في مادة برق وهذا أيضاً دليل على توهمهم زيادة اس ت

(٥) البرق بالسكون معروف وبالتحريك مصدر برق بصره كطرب تحير برقا

(٦) انظر معجمي البكري وباقوت واللسان والتاج رسم عبقر والمنسوب للثعالي ص ١٨٧

وغيرها . وقال أعرابي ظلمني ظلاماً عبقرياً ذكره الثعالي فقط

(٧) ديوانه ص ١٣٦ . القف ما غلظ من الأرض والتنجيد التزبين

(٨) الرواية الشائمة فيستعلوا

وإن كان أهل الجنة عارفين بهذه الاشياء. قد ألهمهم الله العلم بما يحتاجون إليه فلن يستغنى عن معرفته الولدان المخلدون . فإن ذلك لم يقع اليهم . وإنما لنرضي بالقليل مما عندهم أجراً على تعليم الولدان — فيبسم^(١) اليهم رضوان . ويقول إن أصحاب الجنة اليوم في شغل فاكهون ، هم وأزواجهم في ظلال على الأرائك متكئون . فانصرفوا رحمكم الله فقد أكثرتم الكلام فيما لا منفعة فيه . وإنما كانت هذه الاشياء أباطيل زُخرفت في الدار الفانية فذهبت مع الباطل . فاذا رأوا جده في ذلك قالوا رحمك الله نحن نسألك أن تعرف بعض علمائنا الذين حصلوا في الجنة بأننا واقفون على الباب نريد أن نخاطبه في أمر . فيقول رضوان من تؤثرون أن أعلم بمكانكم من أهل العلم الذين غفر لهم . فيستورون^(٢) طويلاً ثم يقولون عرف بموقفنا هذا الخليل بن أحمد الفرهودي^(٣) — فيرسل اليه رضوان بعض أصحابه — فيقول على باب الجنة قوم قد أكثروا القول وإنيهم يريدون أن يخاطبوك . فيشرف عليهم الخليل فيقول أنا الذي سألتكم عنه فماذا تريدون ؟ فيعبر رضوان عليه مثل ما عرضوا على رضوان فيقول الخليل إن الله جأت قدرته جعل من يسكن الجنة ممن يتكلم بكلام العرب ناطقاً بأفصح اللغات كما نطق بها يعزب بن قحطان أو معد بن عدنان . لا يدركهم الزيغ ولا الزلل . وإنما افتقر الناس في الدار الغربية إلى علم اللغة والنحو ، لأن العربية الأولى أصابها تغيير . فأما الآن فقد رُفع عن أهل الجنة كل الخطأ والوهم . فاذهبوا راشدين إن شاء الله . فيذهبون وهم مخفقون^(٤) مما طلبوه . ثم أعود الى ما كنت متكلماً فيه قبل ذكر الملائكة

(١) في نسخة فتبسم (٢) في نسخة فيتسارون

(٣) الفرهود أو الفراهيد قبيلة ينسب اليها الخليل .

(٤) في نسخة محققون

مَنْ أَهْدَى الْبَرِّ يَرَهُ (١) إِلَى نَعْمَانَ ، وَأَرَأَقَ النُّطْفَةَ عَلَى الْفِرَاتِ ، وَشَرَحَ
الْقَضِيَّةَ لِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ (٢) فَقَدْ أَسَاءَ فِيمَا فَعَلَ . وَدَلَّيْ كَلَامُهُ عَلَى أَنَّهُ بِحَرْفٍ يُسْتَجِيشُ
مَنْ تَمَدَّ . وَجِبِلُّهُ يُسْتَضِيفُ إِلَى صَخُورِ حَصَى . وَغَاضِيَّةٌ (٣) مِنَ الْزَيْرَانَ
تَجْتَابُ إِلَى جَارِهَا سَقَطًا . وَحَسْبُ تَهَامَةً مَا فِيهَا مِنَ السَّمْرِ (٤) وَسُؤَالُ
الْشَيْخِ مَوْلَايَ كَمَا قَالَ الْاَوَّلُ :

فَهَذِي سَيْوْفٌ يَا عَدِيَّ بْنَ مَالِكٍ كَثِيرٌ وَلَكِنْ أَيْنَ بِالسَّيْفِ ضَارِبٌ (٥)
لَا هَيْمَ اللَّيْلَةَ لِلْمَطِيِّ (٦) قَضِيَّةٌ وَلَا أَبَا حَسَنٍ لَهَا (٧) وَشَكَاةٌ فَأَيْنَ الْحَارِثُ بْنُ
كَلْدَةَ (٨) . وَخَيْلٌ لَوْ كَانَ لَهَا فَوَارِسٌ . وَاللَّهِ الْمُسْتَعَانَ عَلَى مَا تَصِفُونَ . وَالْوَاجِبُ
أَنْ أَقُولَ لِنَفْسِي وَرَأَوْكَ أَوْسَعُ لَكَ (٩) فَالْصَيْفُ ضِيَعَتْ اللَّبَنُ (١٠) وَلَا

(١) ثمر الأراك أو هو أول ما يبدو منه . ونعمان الأراك واد قال :
تخبرت من نعمان عود أراكا لهند فن هذا يبلغه هندا
وقال الآخر :

أما والرافعات بذات عرق ومن صلى بنعمان الأراك
(٢) وهو الذي جرى فيه المثل «قضية ولا أبا حسن لها» على ما سيأتي

(٣) متوقدة

(٤) السم تكثر بهتامة

(٥) أنشده ابن خالويه أيضاً في ليس ص ٦٤ ولكن لم يمزه . وكثير يستوي فيه التذكير
والتأنيث روي ابن شميل عن يونس رجال كثير ونساء كثير أيضاً كما في التاج .

(٦) مثل يرد في كتب النحو خلا عنه معاجم الامثال المعروفة

(٧) مثل في كتب النحو

(٨) الثقفى من الطائف طبيب العرب مخضرم بقى الى امرة معاوية ترجم له ابن ابى

أصبغة ١ : ١٠٩ - ١١٣

(٩) يجمع الامثال ٢ : ٢٧٣ ، ٢١٩ ، ٢٩٤ الطبقات الثلاث ولاء . والفاخر رقم ٤٨١

(١٠) بروي الصيف وفي الصيف . ويلزم التاء الكسر في الحالات . وانظر قصته في الجمع

٢ : ١٣ ، ١٠ ، ١٣ ، والفاخر رقم ١٨٦ والجمهرة ٢ : ٢٩

يكذب الرائدُ أهله^(١) . ولو كان معي ملّ السقاء ، لسلكتُ في الأرض
المقآء^(٢) . وسوف^(٣) أذكر طرفاً مما أنا عليه غريبٌ في العامة من شَبِّ إلى
دَبِّ^(٤) . يزعمون أنني من أهل العلم . وأنا منه خلوٌّ إلا ماشاء الله . ومنزاتي
إلى الجهّال ، أدنى منها إلى الرَهطِ العُلَماء . وإن أكون مثلَ الرَبداء^(٥)
أزعمُ في الأبل أني طائرٌ ، وفي الطير أني بعير سائر . والتمويه خُلِقَ ذميم .
ولسكني ضَبٌّ لا أحمل ولا أطير . ولا ثمنى في البيع خطير . أقتنع بالخيلة
والسحاء^(٦) . والعود من بني آدم في مساء وضُحاء . وإذا خلوتُ في بيتي
تعلتُ . وإن فارقتُ مأواي ضللتُ . ذكر ابن حبيب أنه يقال في المثل أحيرُ
من ضَبِّ^(٧) وذلك أنه إذا فارق بيته فأبعد لم يهتد أن يرجع إليه . وقد علم الله

(١) راجع المجمع ٢ : ١٥٤ ، ١٢٢ ، ١٦٤

(٢) البعيدة

(٣) هذا الفصل يضاهي مضاماة تامة فصلا في الفران ص ١٢٢ - ١٢٣ ، والرسالة
ال ٢٦٦ من رسائله

(٤) وفي المثل لغات من شَبِّ إلى دُبِّ ومن شَبِّ إلى دُبِّ التاج مادة دب
والاتباع لابن فارس وجاء المثل في رسائله ص ٣٠ وبيروت ص ٧٢ مشكولا من شَبِّ إلى دُبِّ
(٥) النعامة . قال يحيى بن نوفل يهجو خالد القسري ويذكر عيه (البيان ٢ : ١٤٠
الثانية) :

ومثل نعامة تدمي بعيرا تماظها إذا ما قيل طيري

وان قيل احملني قالت قاني من الطير المربة بالوكور

ومثله بالفارسية :

كر بكوئي بر بكويد اشترم ور بكوئي بر بكويد طائرم

(٦) كذا ولعل الاصل والله أعلم من الخيلة بالسحاء وهو بالفتح والكسر ما يؤخذ من
الفرطاس قليلا والسحاء ككتاب نبت شائك يرعاه النحل تسله غاية . والظاهر الاول يريد
اقتنعت بصفة من العيش أتبلغ بها ولم أحتمل للزيادة . والعود وفي أخرى التموذ

(٧) المجمع الطبقات الثلاث ١ : ٢٠٠ ، ١٥٣ ، ٢٠٨ ، والجمهرة ١ : ٢٦٧

تعال (١) قدرته أنى لا أبتهج بان أكون في الباطن أستحق تريبا. وأدعى
في الظاهر أريبا. ومثلني مثل البيعة الدامرة. تجميع (٢) طوائف من المسيحية
أنها تبرىء من الحمى أو من كذا. وإنما هي جذر (٣) قائمة لاتفرق بين
ملطس (٤) الهادم والمبيعة (٥) بيد الهاجري وسيان عندها صن الوبر (٦)
وما يمتصر من ذكي الورد. وليس بدعا من كذب (٧) عليه وأدعى
له ما ليس عنده. وقد ناديت (٨) بتكذيب القالة (٩) نداء من خص وعم.
واعترف بالجمالة عند من نقص وأم (١٠) واعتذرت بالتقصير الى من هزل
وجد. وقد حرم على الكلام في هذه الاشياء لأنى طلقها طلاقاً بائناً
لا أملك فيه الرجعة. وذلك لأنى وجدتها فوارك فقابلت فركما بالصلف.

(١) في نسخة بغالب

(٢) في نسخة تدهى

(٣) في نسخة صدر

(٤) كمنبر الممول الغليظ لكسر الحجارة

(٥) كذا الاصل . والهاجري البناء

(٦) صن الوبر بوله . والوبر دويبة كالسنور بوله يخثر اللادوية وهو منتن جداً قال جرير

تطلى وهي سيئة المعرى بصن الوبر تحسبه ملايا

والصن والوبر أيضا يومان من أيام برد المعجوز السبعة ولكن لم يردهما هنا . وما

يتمصر يريد ماء الورد وهو الجلاب

(٧) في نسخة « ولست بدعا ممن كذب الخ » . وكان يقول علي ما في الغفران أيضاً من

١٢٣ أنا شيخ مكذوب عليه ومعناه ظاهر الا ان ابن الوردي زعم في تاريخه أنه يشير به

الى ما نمله الناس اياه من الشعر المؤذن بالحلل عقيدته

(٨) في نسخة « بوث »

(٩) جمع القائل

(١٠) ظاهر أنه يريد معنى زاد وأغفلته المعاجم فلم له من الامم وهو الوسط من كل شيء

أو لعل الصواب رم بمعنى أصلح ونقض بالضاد المعجمة . ثم وجدته في أخرى خطية نقض

بالضاد المعجمة

والقيتُ المرَامِي (١) إلى النازع . وَخَلَّيْتُ الخُطْبَ لِرُقَاةِ المنَابِرِ وَكُنْتُ فِي
عِدَادِ المُهَلَّةِ (٢) أَجْدُ إِذَا زَاوَلْتُ الأَدَبَ كَأَنْتِي عَارِي يَنْضَمُّ . أَوْ أَقْطَعُ
السُّكْفَيْنِ يَتَخَمُّ . وَيُنْبَغِي لَهُ أَدَامُ اللهُ تَمَكِينَهُ إِنْ ذَكَرْنِي عِنْدَهُ ذَا كَرٍّ أَنْ يَقُولَ
دُهْدُرَيْنِ اسْعُدُ القَيْنُ (٣) ! إِنَّمَا ذَلِكَ أَجْهَلُ مِنْ صَعَلِ الدَّوِّ (٤) . خَالٍ
كَخُلُوِّ البَوِّ (٥) . وَلَوْ كُنْتُ فِي حَسَنِ العَمْرِ (٦) كَمَا قِيلَ لَكُنْتُ قَدْ أَنْسَيْتُ أَوْ
نَسَيْتُ (٧) . لِأَنَّ حَدِيثِي لَا يُجْهَلُ فِي لَزُومِ عَطَيِ الضِّيْقِ . وَانْقِطَاعِي عَنِ المَعَاشِرِ
ذَهَابِ السِّيْقِ (٨) . وَلَوْ أَنْتِي كَمَا يُظَنُّ لَفَعَلْتُ (٩) كَمَا اخْتَرْتُ (١٠) وَبِرَزْتُ
لِلْأَعْيُنِ فَمَا اسْتَرْتُ . وَهُوَ يَرُوي البَيْتَ السَّائِرَ لَزُهَيْرٍ (١١) :

(١) جمع للمرأة وهو السهم الصغير يتعلم به الرمي

(٢) الظاهر أنه يريد زمان المزالة ٤٠٠ - ٤٤٩ هـ فالمهلة السكينة والتؤدة . ويمكن أن
يريد بالمهلة العدة والمعنى في زمان مزاولة العلم . ثم رأيت في نسخة أخرى بدله عدان وهو
بالفتح كل سبعة أعوام من الزمان . وينضم في نسخة يعم

(٣) مثل انظر النجوم ٢٣٩ ورسائله ص ٢٦ وفي أصله خلاف كثير . يضرب لمن جاء
بالباطل . وحذفوا تنوين سعد وكانوا عرفوا كدبه من قبل

(٤) مثل أغفله أصحاب الكتب والصعل الصغير الرأس والظليم . والدو الصحراء . وجهله
أنه يغفل عن بيضته فلا يهتدي لها على ما سر لنا

(٥) جلد الحوار يمشي تبنا كما هو معروف

(٦) كذا . وصوابه ان شاء الله في عمر الحسل . قال ابن جنى ان الحسل يبيض ثلثمائة
سنة وقال رؤبة :

فقلت لو عمرت سن الحسل أو عمر نوح زمن الفطحل

والصخر مبتل كطين الوحل صرت رهين هرم أو قتل

أنظر ديوانه ١٢٨ والسكامل لبسبك ٣٤٨ والمنسوب لثعالي ٥١٥ وغيرها . ثم رأيت

في نسخة جن العمر وهو أوله وهو الصواب

(٧) في الاصل مصحفا انست ونسيت ؟

(٨) السحابة الفارغة تزجها الريح . وكان في الاصل الشيق .

(٩) في الاصل تظن افعلت ؟

(١٠) في نسخة لبغلت ما أخبرت

(١١) الديوان بشرح الاعلم معر ٦٣ بمدح هرم بن سنان وبخطابه

والسِرُّ دون الفاحشات ولا يلقاك دون الخير من سِرِّ
 وإنما ينال الرُتَبَ من الآداب من يُباشرها بنفسه . ويُفني الزَمَنَ
 بدرسه . ويستعين الزهَلِقَ ^(١) . والشُعاعَ المتأقِّ . لاهو العاجز ولاهو المجازز ^(٢)
 ولا جثامة في الرحلِ مثلي ولا برَمٌّ إذا أمسى نؤومُ
 ومثله لا يسأل مثلي للفائدة . بل للامتحان والخبرة ^(٣) فان سكت ^(٤)
 جاز أن يسبق إلى الظنِّ الحسنُ . أن ^(٥) السكوت سِرٌّ يسبَلُ على الجهولِ .
 وما أحب أن يقتري على الظنونِ . كما اقترت الألسنُ في ذِكْرِها أني من
 أهل العلم . وأحلف بمروءة ^(٦) الكذوبِ لأن أرمى صابة ^(٧) . أو مقرراً
 آثرُ لدى من أن أتكلّم في هذه الصنّاعة كلمة وقد تكلفتُ الإجابة . فان
 أخطأتُ فمَنبتُ الخطأِ ومعدنه . غارٍ تعرّض لما لا يحسنه . وإن أصبت
 فما أحمّدُ على الإصّابة ربِّ دواءٍ ينفعم وصفه من ليس بناسٍ ^(٨) . وكلمة
 حُكْمٍ ^(٩) تُسمعُ من حليفٍ وسواسٍ
 تمت الرسالة بحمد الله وعونه . ولطفه وصونه . والحمد لله على افضاله .
 وصلى الله على سيدنا محمد وصحبه وآله . أجمعين

(١) السراج مادام في القنديل

(٢) وفي نسخة المحائز

(٣) في نسخة والخبرة

(٤) في نسخة نسكت

(٥) في نسخة لأن

(٦) نصحيح لم اهتد لأصله فدلله بمروءة الكذوب أي الخائن أو المراد بالمرءة هذه
 الحجارة التي يقتدح بها والكذوب التي لانورى والغرض من الخلف بها أنه يخلف رجاء آملية
 كهذه يقدمونها فتصلد . والله أعلم . وفي نسخة بحرورة

(٧) الصابة شجرة مرة . والمقر ككتف وفلس الصبر أو شبيه به . وفي نسخة « لان أرم

صابة » والرّم من بابي نصر وضرب الاكل

(٨) وفي نسخة لمن ليس بناس . وفي أخرى من ليس بأس

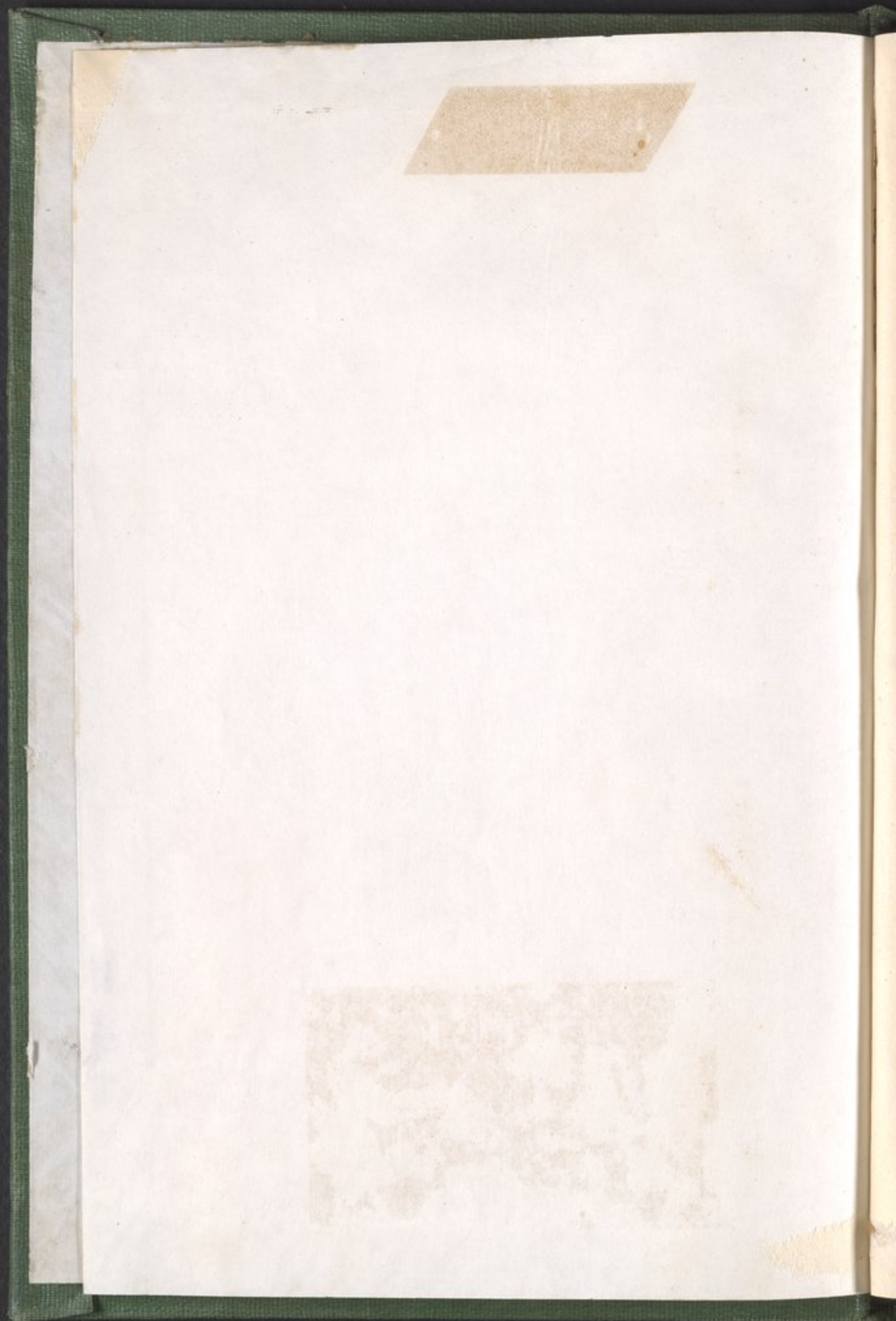
(٩) بالضم الحكمة

فهرس المسائل

العدد	صفحة
١	٥
٢	٧
٣	٧
٤	٨
٥	١٠
٦	١١
٧	١٢
٨	١٢
٩	١٣
١٠	١٣
١١	١٤
١٢	١٥
١٣	١٦
١٤	١٧
١٥	١٧
١٦	١٧
١٧	١٨
١٨	٢٠
١٩	٢١
٢٠	٢٢
٢١	٢٢

استدراك

	ص	س
١	٥	زد في المتن بعد « وإياها » : فلما جليت الهدي ذكرت ما الخ
٨	٥	حك هاتين الاشارتين []
٤	٨	الصواب « لأعدت لهما » كما جاء في نسخة
٩	٨	في نسخة « خالية من مفعل »
١٠	١٠	في نسخة « رحمكما الله »
٤	١٤	ح ابن ترني
٤	١٦	وفي نسخة « الاثنين ومن مخاطبة »
٥	»	وفي نسخة « شائع عند الفصحاء »
٣	٢٣	ح الصواب محققون ما
٥	٢٨	سكت
١١	»	ح ١١ وفي أخرى « ممن ليس بأس »



Handwritten text in Arabic script, appearing as a list or index of items. The text is very faint and mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side of the page. Some words are difficult to discern but appear to include terms like 'كتاب' (book), 'مجلد' (volume), and 'عدد' (number).

Vertical handwritten text on the right margin, possibly a library or collection identifier.



22 SEP 1987

PJ
6101
A6
1926



PJ
6101
A6
1926